

Biblioteca  
Nacional

Capital



Среда 15 августа 1934 года

Administración:  
Julio Herrera y Obes 1186  
entre los Miércoles de 6 a 8 p. m.

Para la correspondencia y giros  
Cassila de Correo 985  
MONTEVIDEO

Redacción: V. Koroloff  
A. Chebaniuk  
Redactor responsable:  
J. A. MAZILEFF

Año I — N.º 4

Непомыщенные рукописи Редакции  
не возвращаются и по поводу их  
в переписку не вступают.

За содержание объявлений Редакция  
не отвечает

Монтевидео, 15 августа 1934 года.

Русские беженцы, непроявившие ком-  
мунистизм, завоевали себе между  
народное признание и уважение сво-  
им трудом; трудом — подвижническим,

Огромное большинство русских  
беженцев существует сейчас  
таким, что они создали сами, приспособившись к поражающим институ-  
циям, умевшим к исключительно  
тижеским условиям, в которых  
они очутились на чужбине.

Казалось бы, что завоевав себе  
в суровой борьбе почетное место  
русские эмигранты должны были бы  
принять также и меры к защите  
своих достижений, подобно тому,  
как это имел место среди три-  
женников всех национальностей, ор-  
ганизовавшихся в союзы; но это  
го мы не видим.

Правда, в Париже есть союз про-  
фтеров, организацию чисто профес-  
сиональную, по признаку той профес-  
сии, которую пришло избрать в эмиграции; но и только. Другие  
организации азиатов: Союзы врачей,  
русский Общество — воинский Союз.  
Союз инженеров, адвокатов то-  
гловопромышленных деятелей, и пр.  
объединяют лишь  
ранее имевших эти профессии, в  
настоящее время работающих на  
другом поприще.

Русские эмигранты не использова-  
ли своей новой социальной позиции,  
с трудом обточенной в жизни и  
также преимуществами, которые дают  
честные набитые мозоли на руках —  
при гордости, начиненной в свое вре-  
мя всяческими знаниями.

Старые ценности как бы они ценились  
были, сейчас по неволье положены  
на полку, а новые, пребывающие  
в гораздо более тяжелых услови-  
ях а потому и не менее ценные, по-  
ложены под сунко. Их не исполь-  
зовала даже молодежь — изъ тру-  
дищихся, для которых старые цен-  
ности слишком уж тяжеловесны  
и не таковы, чтобы можно было рас-  
читывать строить на них свою  
жизнь.

Сейчас, когда безработица ста-  
навится все более угрожающей, в Европе в защиту беженского труда  
выступили все, наиболее крупные об-  
щественные организации.

У нас также были попытки пу-  
тей объединения русских наци-  
ональных обществ, организаций при-  
ти на помощь эмигрантам, но, к сожалению, в этой работе не при-  
нимают участия сами заинтересова-  
ния лица. Получается впечатление,

# СЛАВЯНИЗ EL ESLAVO

ОРГАНЬ СЛАВЯНСКОЙ НАЦИОНАЛЬНОЙ МЫСЛИ

ОТ РЕДАКЦИИ... В связи с по-  
лученными за последнее время ре-  
дакцией «Славянин» письмами, ре-  
дакция доводит до сведения читате-  
лей, что страницы газеты открыты  
для всякого рода писем и сообще-  
ний, исходящих от всякой наци-  
ональных славянских организаций  
иностранных официальный характер

что же касается писем частных  
лиц, хотя бы и являющихся члены  
одной из указанных организа-  
ций, то письма эти могут быть по-  
чатаемы лишь в том случае, если  
содержание их имеет обществен-  
ный интерес и он не содержит  
только никаких выпадов как  
против какихлибо организаций,  
так и против отдельных лиц.

Газета продается:  
У. В. Н. Петрана — Cerrito 455

Departamento N.º 2

Globus - Vieida 558

Schuhof - Vieida Aires 562

У Асфадурова. Берно 1866 — Серро  
В киосках около почты

Цена отдельного номера:

В Уругвай 5 у. сентов

В Аргентину 10 сентаво

В Парагвай 10 сент. арг.

В Бразилии 300 рейсов

что обь эмигрантъ — рабочемъ хло-  
почуть всѣ, кроме него самого. Но  
ка онъ работать, онъ ничего не  
сдѣлать, чтобы укрѣпить свое про-  
фессиональное положение, а теперь  
такъ безработнымъ, онъ про-  
сить о помощи уже въ порядкѣ бла-  
готворительности.

Правильно ли это? Достойно ли  
того высокого образовательного  
уровня, который отличает нашего  
трудящагося эмигранта?

Допустимо ли и даѣть ждать, и  
ко возможной потери работы не за-  
ставити хватиться за всяку соло-  
минку, не дѣлай ничего въ то время,  
когда подъ ногами еще твердая поч-  
ва?

Отсутствие профессиональной ор-  
ганизованности, подчеркнутая изо-  
лированностью и нежеланием принять  
участие въ политico — экономиче-  
ской жизни страны, въ коей волею  
судьбы русскому беженцу приходит  
сѧ видѣть свою вторую родину, я-  
вляетъ большинствомъ проблемъ въ тру-  
довой жизни нашихъ эмигрантовъ.

Положеніе политического эми-  
гранта разумѣется обязываетъ ко  
многому.

Нужно быть особенно щепетиль-  
нымъ въ соблюдении не только зако-  
новъ страны, но и просто правилъ  
гостепріимства, и эмигранту не по-  
вать съ мѣстными жителями, когда  
тѣ добиваются удачнissia своего по-  
ложенія путемъ революціонныхъ, съ  
помощью насилийственныхъ мѣръ.

Для русского же эмигранта, жер-  
твы революціи и насилия, человѣка  
долга и дисциплины, никакія насиль-  
ственные мѣры къ тому же и психо-  
логически немыслимы.

Но этого совсѣмъ и не нужно.  
Синдикаты вовсе не должны быть  
непремѣнно революціонными и за-  
леко не всѣ они таковы.

Если въ обывательскомъ предста-  
вленіи слово «синдикатъ» почти что  
синонимъ «интернационала», то толь-  
ко потому, что лишь революціон-  
ные синдикаты заставляютъ о себѣ  
говорить, а синдикаты лояльные  
дѣлаютъ свое дѣло мирно и безъ  
шумихъ. Такіе синдикаты называютъ  
сѧ «свободными» и «христіанскими»

Какъ часто, если не всегда, эми-  
грантъ, пострадавший отъ несчаст-  
го случая на работѣ, не получаетъ  
полностью того, что ему полагается

## Mariscal von Hindenburg último presidente del Reich

El dia 2 del corriente mes de Agosto, a las 9 y 45, en Neudeck, ha terminado la heroica vida del Presidente constitucional del Reich, durante dos periodos, mariscal Von Hindenburg, una de las mas grandes figuras históricas contemporáneas.

El anciano mariscal, que habia salvado en repetidas veces el Reich, perdió su ultima batalla contra la muerte.

El padre del pueblo alemán, héroe nacional, jefe militar, ha fallecido exactamente a los veinte años después de la movilización general, que condujo a la guerra mundial.

Este trágico acontecimiento enluta no solamente al pueblo alemán, sino que tiene honda repercusión, intensamente sentida en el mundo entero.

Las naciones, sin distinción política, comparten el dolor del pueblo alemán, por la pérdida del gran hombre de Estado y admiraron en el anciano presidente desaparecido, sus valores morales y cívicos en el cumplimiento del deber a la patria, su rectitud y su inteligencia.

Los rusos en exilio, los ex combatientes de la gran guerra, rinden hoy un homenaje al gran adversario durante la guerra, noble y leal guerrero, que combatió por la patria. Inclinámonos respetuosamente ante la memoria del mariscal, jefe supremo del ejército, general Von Hindenburg.

Ante sus restos, los adversarios de la gran guerra, lo saludan inclinando su espada, que cruzaron en 1914 en los lagos masurianos y de Tannenberg, pues reconocen que el gran soldado que ya entró en la eternidad, supo consagrarse su vida entera, tanto durante la guerra como en tiempo de paz, a su patria, siendo un ejemplo no sólo para los alemanes sino también para los extranjeros.

Esta actitud ejemplar del mariscal merecerá siempre respeto de todo el mundo.

Con la desaparición del último presidente del Reich Von Hindenburg, la nación alemana entra en una nueva fase de su historia política y social, llena de dificultades y peligros.

La nueva ley de reforma de la Constitución, que establece las nuevas facultades del Ejecutivo, otorgó a Adolf

Hitler el cargo de «Reichsführer» que involucra las funciones de presidente y canceller.

Esta ley fué preparada por el gobierno, durante las últimas horas de la vida del presidente y entró en vigor simultáneamente con el fallecimiento de Von Hindenburg.

Es de notar que dicha decisión del gobierno es absolutamente constitucional y legal, pues está basada sobre la ley de la reconstrucción del Reich, aprobada por unanimidad en el parlamento el 30 de Enero pasado y cuyo artículo cuarto dice textualmente lo siguiente: «El gobierno del Reich puede estatuir un nuevo derecho constitucional.»

Hitler en una carta dirigida al Ministro del Interior Frick, le pide que la nueva ley de reforma constitucional sea sometida a un referéndum popular a la brevedad posible.

El referéndum tendrá lugar el 19 de Agosto de este año.

Desde ahora Adolfo Hitler, logró el punto culminante de su carrera política al servicio del país, llegando al cargo de «Reichsführer», cargo que lo consolida como jefe ejecutivo de la nación, teniendo en sus manos el control del ejército y la armada.

El Reichswehr prestó su juramento de fidelidad y obediencia al nuevo jefe de Estado.

Frente a esos acontecimientos la inquietud reina en Europa. Se teme una crisis europea. Los países con nerviosidad observan atentamente la situación internacional. Comentaristas políticos se preguntan con cierta ansiedad, si Adolfo Hitler, como mandatario supremo de Alemania, tratará en su política exterior de buscar el acercamiento pacífico con las demás potencias o si las tratará en tono belicoso?

Es imposible contestar a estas preguntas y hacer el pronóstico de los próximos acontecimientos.

Vivimos en una época incierta, llena de inquietudes y desconfianzas; entre las explosiones y el humo de pólvora, sin horizontes claros y sin sospechar lo que nos espera. Se ignora a donde nos conducirá la fatalidad histórica.

El porvenir dictará su sentencia.

по закону. Ему никто не помогает следить за правильным применением сложного закона о социальном страховании. Если он поручит свое дело адвокату, львиная доля остается в карманах этого послушника.

Синдикаты имѣютъ своихъ адвокатовъ, ведущихъ бесплатно всѣ дѣла объ увѣнчаніи и болѣзняхъ.

При увольненіи со службъ та же картина. Рабочій — эмигрантъ часто не получаетъ того, что онъ имѣетъ право получить, а мѣстный рабочій получаетъ все, что въ такихъ случаяхъ полагается.

Разницы же въ правахъ нѣть ни какой, но надо поставить себя въ эти равные права, а это совершиенно не использовано.

Всѣ это, и многое еще другое, можетъ быть доступно чрезъ синдикаты. Вхожденіе въ «свободные» синдикаты можетъ быть также однѣмъ изъ способовъ борьбы съ коммунизмомъ (Влияя на рабочую среду здраво го элемента эмигрантовъ) — рабочихъ, непримиримыхъ враговъ коммунизма, притомъ способомъ законнымъ и лишь дающимъ борющимъ большій удѣльный вѣсъ и

возможности облегчить условия своей трудовой жизни.

**Редакція «Славянинъ» считаетъ за ронутый вопросъ чрезвычайно важнымъ. Желая возможно полнѣе его освѣтить, Редакція предполагаетъ опросить мнѣнія ру**

**ководителей и видныхъ членовъ русской и югославинской колоній, предъявивъ на нихъ обсужденіе слѣдующіе вопросы:**

- 1) Нужны ли для улучшения жизни трудающихся эмигрантовъ професси ональныя организаціи?
- 2) Можно ли имъ осуществить въ той обстановкѣ, въ которой находятъ наши эмигранты?
- 3) Если таквые организаціи нужны и осуществление ихъ возможно, какимъ путемъ можно подойти къ имъ, чтобы улучшить ихъ осуществление?

**Начиная со слѣдующаго номера на страницахъ «Славянинъ» будутъ печататься отвѣты полученные на эти вопросы.**



## Hace veinte años en la Rusia

(Continuaci髇)

El periodo desde el 14 de Julio al 8 de Agosto se puede llamar preparaci髇 de la guerra a Rusia.

En cuanto a la nota austro-hungara fué conocida en San Petersburgo, la opinn pública comprendió la gravedad de la situación.

El sefior Poincaré y el sefior Viviani, habian salido aquel día de Julio de Rusia.

Las frases cambiadas y la alianza confirmada fortalecieron la opinn. Es el primer sentimiento que se manifiesta en aquella época en casi todos los periódicos rusos.

Las hostilidades habianse roto por voluntad de Austro-Hungría el 25 de Julio contra Serbia; la guerra europea resultará del ultimatum dirigido por Alemania a Rusia.

Desde el 27 de Julio se halla Rusia exaltada y resuelta. Hecho digno de ser anotado: todo el pueblo ruso participa de la emoción patriótica; como por encanto cesan las huelgas existentes hasta el presente; los obreros, sin excepcn, vuelven a trabajar en las fábricas.

Como respuesta a la declaración de guerra austriaca a Serbia, se efectua la movilización parcial, limitada a los doce cuadros de ejército situados en la frontera austriaca.

El movimiento eslavo crece: grandes manifestaciones patrióticas celebr醤se en toda la Rusia. Sin embargo la nota oficial es aún pacifica: continua aguardando de Alemania la palabra decisiva (29 de Julio).

Esa palabra, lamentablemente, no llega a pronunciarse. Belgrado es bombardeado. Alemania se coloca en estado de guerra, declarando la movilización general.

Rusia considera un deber generalizar su propia movilización. La inmensa Rusia se levanta.

Alemania lanza su «ultimatum», intimidando a Rusia a desarmarse el 31 de Julio. El plazo expira el 1.º de Agosto.

Es la guerra. La movilización rusa se realiza con perfecta tranquilidad. Es grande la emoción de todo el pueblo ruso, ante la idea de emprender la gue

rra en pro de la santa Rusia y de la causa eslava.

La movilización militar va acompañada de una especie de movilización del esperto social. Se comprende ante todo la necesidad de auxiliarse mutuamente. La guerra es nacional. Las m as importantes de las agrupaciones corporativas rusas la «Unión de los Zemstvos» y la «Unión de las Ciudades» se movilizan en pro de la «causa común».

Un congreso de los Zemstvos rusos, es decir, de las administraciones locales de los gobiernos y de los distritos, elige un comité central, cuya acción es de encargarse de la organización general de socorros a los heridos y a las poblaciones.

Después de haber publicado el manifiesto del Zar, relativo al estado de guerra entre Rusia y Alemania, y cuyo texto hemos reproducido en el número anterior de nuestro periódico, fueron convocados en el mismo día 2 de Agosto la Duma del Imperio y el consejo, a sesión extraordinaria, para una sola junta.

Esta sesión se abrió por la mañana, con una asistencia imponente, en la morada del Emperador.

Desde muy temprano el salón del Palacio de Invierno en San Petersburgo, estaba repleto. Todos los pueblos del Imperio Ruso, todas las clases sociales han tenido su representación.

Los diputados de la Duma y los Consejeros del Imperio invaden el salón, formando una heradura.

Alas once, exactamente, un estremecimiento corre por la sala.

Todo enmudece. Las puertas se abren y el Emperador de todas las Rusias sale de las habitaciones.

Todo el mundo se inclina. El se inclina a su vez, y, avanzando algunos pasos, pronuncia su discurso, que termina con las palabras siguientes:

...Nosotros no defendemos solo nuestro honor y nuestra dignidad, pero luchamos también por nuestros hermanos eslavos, que tienen la misma fe que nosotros y la misma sangre. En esta hora, veo con júbilo que la unión de los eslavos se establece fuerte e indisolublemente con toda Rusia...

El presidente del Consejo del Imperio y el presidente de la Duma, contestan calurosamente al discurso del Zar. La Asamblea entera canta el himno nacional ruso: «Dios proteja al Zar!»

El Emperador da las gracias. Luego exclama: «Con toda mi alma os deseo todos los triunfos!» Todos se persignan. El Emperador se adelanta, estrecha la mano de los dos presidentes, pronuncia algunas palabras y se retira.

La multitud entona entonces el him-

no litúrgico: «S\'alva, Señor, a tus criaturas!»

Espontáneamente se efectua una fusión de todos los grupos pol{ticos.

Los enemigos se estrechan la mano. Todos juran olvidar sus querellas pol{ticas y trabajar en común por la salvación de la Patria.

La sesión de la Duma est a señalada para las tres de la tarde.

(Continuación en el próximo número).

## ЛИГА УМОВЪ

Окончательно разочаровавшись въ Лигѣ Наций, въ Европѣ начинаютъ говорить о необходимости создания «Лиги Умовъ».

Предполагаютъ создать выдающихъ ся мыслителей всѣхъ национальностей и поручить имъ составить краткий и простой кодексъ, определяющій бы взаимоотношения человѣчества.

Такой кодексъ долженъ быть призванъ всюду и всѣми и быть предметомъ преподавания въ школахъ всего мира, какъ база для новой морали.

По мнѣнию сторонниковъ этой идеи, составленной Лигой Умовъ, кодексъ долженъ способствовать со лидарности между всѣми народами и могъ бы дать человѣчеству однинъ общий законъ и до некоторой степени моральное родство, что сдѣлало бы изъ человѣчества одну большую семью.

Сторонникъ указанной идеи является также и Бернардъ Шоу, который, какъ и Энштейнъ, думаетъ, что весь миръ долженъ бы бы вѣбрать свои интересы группъ изъбранныхъ мыслителей.

Английскій писатель Честертонъ, близкій другъ Шоу, однако съ нимъ не согласенъ:

— Представьте себѣ — говорить Честертонъ въ одномъ изъ своихъ писемъ къ Шоу — что, напримѣръ, передъ французской и американской революциями, въ серединѣ 18го вѣка, всѣ нации пришли бы къ та кому рѣшенню и выбрали бы коми сю изъ выдающихся мыслителей того времени. Несомнѣнно, въ коми сю попали бы: Вольтеръ, Самуэль Джонсонъ, Руссо и Эдмундъ Буркъ. Но, несмотря на весь свой гений, они не только не предотвратили бы революцій, но не смогли бы разрѣ

шить ни малѣйшей социальной или политической проблемы. Какъ можъ не согласовать безбожие Вольтера съ глубокой религиозностью Джонсона и либерализмъ Руссо съ консерватизмомъ Бурка?

Намъ кажется, что Честертонъ прав и толка отъ Лиги Умовъ было бы не больше, чѣмъ отъ Лиги Наций, но есть у насъ и еще одно сомнѣніе — а какъ же произвести такое выбо ръ? Кому предоставить избирательные права? Всему двумъ — миллиардному населению земного шара или одному какому либо государству? Французской Академіи «Безсмертныхъ» или Советской Академіи Наукъ? Или — Муссолини? Или опять таи той же Лигѣ Наций?

Или, наконецъ, предоставить всея людямъ самимъ между собою ра зобраться? Но какъ тогда опредѣлить, кто является такимъ масштабомъ и кто неѣ?

Идея создания Лиги Умовъ также красива какъ и идея создания Лиги Наций. И также нежизненна.

И такъ же, какъ Лига Наций, новая Лига можетъ быть нужна лишь отъ дѣйствіемъ государственнымъ или по литературнымъ группировкамъ для проведения операций, ничего общего съ благомъ человѣчества не имѣющіхъ.

Лига Умовъ не могла бы дать болѣе того, что даютъ всѣ эти бесконечные конференции специалистовъ, изъ лившіи потоки рѣчей, составляющія горы проектовъ, и не могутъ найти ни малѣйшаго разрѣшенія экономическаго и политическаго кризисовъ, въ которыхъ задыхаютъ ся всѣ страны.

Калибанъ всегда сильнѣе Аріадн.

## ХРОНИКА РУССКОЙ ЖИЗНИ

### РУССКАЯ ШКОЛА

Русский Общіе — Воинскій Союзъ

29 июля въ домѣ г.г. Зеленскихъ цѣлью усиленія среди русской школы былъ устроенъ домашний конгрессъ съ платными входомъ и съ разыгрышемъ въ лотерее различныхъ похоронныхъ иѣкоторыми лицами вещей.

Конгрессъ сошелъ очень удачно, лотерея внесла большое оживленіе и приступавшие разошлись съ сознаниемъ приятно проведенного времени.

Въ результатѣ конгресса и лотереи собрались небольшая сумма, доста точная, однако, чтобы обеспечить плату за помѣщеніе школы по крайней мѣрѣ на два мѣсяца.

Отъ души привѣтствуемъ идею устройства такихъ вечеровъ, не вызывающихъ ни расходовъ, ни сложной организационной работы и дающихъ небольшой, но юрный сборъ на определенную цѣль.

31 июля состоялось общее годовое собрание членовъ Ургайвскаго Отдѣленія Русск. Общ. Воин. Союза.

Правленіемъ было доложено Собранию о дѣятельности за истекшій годъ и отчетъ о движениѣ суммы Союза съ заключеніемъ Ревизіонной комиссии.

Утверждивъ доклады, Общее Собрание произвело выборы нового правленія и ревизіонной комиссии, а за тѣмъ заслушало докладъ своего представителя въ Центральномъ Обществѣ Русскихъ Эмигрантскихъ Общихъ Организаций и временное положение о дѣятельности этого Общественія, выработанное представителями въ него входящихъ организаций для временнаго руководства въ своей рабо

те. Признавъ временное положение вполнѣ отвѣтствующимъ тѣмъ зре

ния Союза. Общее Собрание сочло желательным, чтобы представитель Союза придерживалась бы этого положения какъ базы при выработкѣ совместно съ другими организациями окончательного положения о Цен тралииомъ Объединений.

Поручить новому Правлению принять мѣры къ организаций ежемѣсячныхъ собраний членовъ Общ. Во-инск. Союза съ цѣлью взаимного сближенія и обмена мнѣй по текущимъ вопросамъ. Собрание за позднимъ временемъ закрылось.

## КЛЮРТИ

4 августа въ помѣщении «Сентро «Лажего» Клюрти давало спектакль, посвященный памяти Н. В. Гоголя.

Спектакль открылся третьимъ дѣйствіемъ Гоголевского, «Ревизора».

Трудно ожидать отъ любителей хорошаго исполненія комедіи, когда не всегда хорошо удастся даже опытнымъ профессиональнымъ артистамъ на Клюрти справиться со своей задачей вполнѣ удовлетворительно.

Все семейство городничаго: Гжи Яровова и Васильева и г. Штабинский были совсѣмъ хороши.

Хорошъ быть бы и Хлестаковъ, если бы г. Нестеровъ показалъ постепенно усиливающееся дѣйствіе на Хлестакова вина, вынуждаго имъ за обѣдомъ Хлестаковъ же въ исполненіи г. Нестерова былъ все время совершенно трезвъ до той минуты, какъ его подъ руки вели снять. Полуилось искенное впечатлѣніе.

Г. Добросердовъ дѣлалъ не плохой и своеобразный типъ Осипа.

Мы привыкли видѣть Осипа сумрачнымъ и наглымъ злѣтнемъ, и въ трактованіи же г. Добросердова это былъ жалкий, усталый старикъ, однако же съ хитростью.

Остальные участники были много слабѣ, но не испортили благоприятнаго впечатлѣнія, оставшагося отъ первого акта спектакля.

Начальными аномерами второго акта были танцы молоденькой сениориты Гуттересъ, на долю которой выпалъ шѣболовъ успѣхъ, вечеря Сенориты Гуттересъ публика дала не отпускала со сцены, заставивъ исполнить четырьмя испанскими танцами различныхъ эпохъ и характеровъ.

Затѣмъ слѣдовали: танцы Арлекина въ исполненіи г. Хебергерата въ венѣ, прекрасно исполненный г. Краусомъ (Чардашъ — Монти, Аве Марія — Шубертъ и Китайской тамбурины) и «Гостинный Дворъ» сцена въ стихахъ, шаржъ на Петербургскій Гостинный Дворъ, середи 19 стѣтѣй.

Сценку провели дружно и оживленно и закончились она подъ громкое аплодисменты публики.

Въ заключеніе было поставлено забавный лубокъ, изображеній въ селю компанию, возвращающуюся откуда то на тройкахъ, съ пѣнѣмъ пыганскою романсы.

Лубокъ также имѣлъ успѣхъ.

Общее впечатлѣніе, внесенное отъ спектакля, вполнѣ удовлетворительное.

Для тѣхъ, кто слѣдилъ за развитіемъ дѣятельности Клюрти, спектакль показалъ, что художественность въ исполненіи прогрессируетъ и особенно въ той части, которая была наиболѣе слабой — въ части драматической, дѣй, кроме, конечнаго Ярововой и, отчасти, жи Бер-

# Nacional

Jahón de tocador, a base de oliva, que se impone por su calidad y fragancia exquisita. - Precio de la pastilla \$ 0.10. - EXIJALO EN TODAS PARTES.

геръ и г. Добросердова, не было хоромъ артистовъ.

Цѣннымы приобрѣтеніемъ являются съ поэтомъ новые артисты — г-жа Васильева и г. Штабинский.

Замѣтны успѣхи сдѣланы г-жой Зеленской и г. Нестеровыми.

Были недочеты въ части постановки: спорты Землянки въ «Ревизорѣ», щетка, которой Мишка мечтаетъ полы; гусаръ, гуляющій по Гостиному Двору безъ оружия и въ кирасирскихъ сапогахъ; неудачное положеніе на сценѣ торговки шары

ми, совершенно ее закрывавшими и пр.

Не слѣдовало бы также передъ началомъ спектакля рассказывать сюжетъ «Ревизора». Иностранные все равно по русски не понимаютъ, а русскіе и безъ того знаютъ.

Разсказъ еще больше затянула нача спектакля, начавшагося и безъ того много позже положенного времени.

<>

ДОЛАЗАК  
новој йугославенскога Министра за  
Аргентину, Чиле и Уругвай

ie г. Министру успешан рад у новој и тешкој мисији и предложено је на расположение, у случају потребе, странци: «Славянин», јединствене националне словенске новине у Јужној Америци.

Доносимо такођер и текстъ поздрава представника рускихъ експатентанта: «Част ми је поздравити Вас, г. министре, у име Управе Рускихъ експатентанта у Уругвају.

и е г. Министру успешан рад у новој и тешкој мисији и предложено је на расположение, у случају потребе, странци: «Славянин», јединствене националне словенске новине у Јужној Америци.

Парагвай 577 — Б. Аиресъ

Открыта отъ 10 до 12 и отъ 4 до 7.

Антикваріатъ, книги довоенныхъ изданій, современная литература; «Иллюстрированная Россия» «Современникъ»

БОЛЬШАЯ РУССКАЯ

БИБЛИОТЕКА

Ки. Кутузова

Парагвай 577 — Б. Аиресъ

Открыта отъ 10 до 12 и отъ 4 до 7.

Антикваріатъ, книги довоенныхъ изданій, современная литература; «Иллюстрированная Россия» «Современникъ»

Отъ Редакціи

Начиная съ настоящаго номера, въ качествѣ фельетона будеть печататься криминальный разсказъ «Чернѣльное пятно», являющейся творчествомъ одного лица, принадлежащаго къ русской колонии въ Монте-Видео.

Авторъ пользуется среди наѣльной популярностью, любовью и уважениемъ тѣхъ, кто его знаетъ, но никто изъ наѣль никогда не предполагалъ, что въ дополненіе ко всѣмъ его талантамъ, онъ является еще и незауряднымъ писателемъ.

## ТЕМИНЬ

## ЧЕРНѢЛЬНОЕ ПЯТНО

Завтрашній вѣстникъ

Мистеръ Вѣстъ, немножко грузный, но еще не старый человѣкъ, отстѣнилъ свою чашку и произнесъ веселымъ и привѣтливымъ тономъ:

— Ну что жъ, ребята, пора и соби

нашъ поздравъ ја изрѣчаемъ не само збор братства нашихъ націа, не само збор славенске солидарности, него и зборъ особите симпатије и добокога поштованіја према Краљевине Југославији. Наши поздравъ, г. Министре, је само израз обичне узбуности него је израз наше искрености. Разбацивани послѣ рата по целомъ свету, ми, руски експатентанти, — националисти, у нашој горкој бездомности отакашавамо иши велими бол успесима братска Краљевине Југославије и туѓујмо збор нѣзинихъ привременихъ непријатника.

Јако смо у великој туги збор уништаваны националне Рунисе, — ми се радујемо животу и напретку братске нам националне Југославије, која је за многе од насъ — друга домаћина. Дозволите, г. министре, да Вас не смо издржавимо добродошлицомъ, не го и да Вам зажелимъ плод и обид и да Вам успехъ у Вашој новој мисији у Новомъ Свету на срећу Југославији и на славу нѣзиногъ узвишенихъ Витеза — Његовогъ Величанства Краља Александра I.

Живила Југославија!

Живио Краљ и Краљевски Дом!

33

ны Записки и друге журнали. Библиотека ежемѣсячно пополняется.

Представительство журнала «Иллюстрированная Жизнь». Принимается подписка на газету «Славянинъ».

Продажа картинъ русскихъ и французскихъ художниковъ.

Однако, какъ наши читатели и убѣдите, разсказъ г. Темина (псевдо-нимъ) по занимательности сюжета и мастерству своей композиции и чѣмъ не уступаетъ наилѣбо извѣстнымъ криминальнымъ романамъ популярнѣыхъ авторовъ.

Для всѣхъ нашихъ читателей разскажъ это является совершенной новостью, т.к. онъ никадъ не печаталъ и никто почи не зналъ о его существованији, а для живущихъ въ Монте-Видео предстајетъ двойной интересъ, т.к. приходится угадывать не только автора преступления, но и автора романа.

## Фельетонъ

раться. Время уже выѣзжать.

Несмотря на добродушнѣштого приглашеннія пожилого миллионера, было совершенно очевидно, что оно не вызвало особеннаго интереса сре-ди остальныхъ приступавшихъ.

День былъ жаркій; измѣнчивый

# PROFESSIONALES

Dr. JOSE MARIA ESTAPE

Проф. Мед. Факультета  
Врач — пейхарь  
Нервная и душевная бол.  
Общая медицина  
Премъ отъ 14 до 18 час. ежед.

Calle Uruguay 1490 Tel. 34931

Dr. JUSTO ALONSO

Проф. Мед. Факультета  
Специалист по бол. уха, горла  
и носа  
Операции на лице и шея  
Премъ отъ 13 с пол. до 15  
кромъ субботы

Calle Mercadas 1233 Tel. 85813

Dr. JOSE BONABA

Проф. Мед. Факультета

Специалист по дыханиемъ бол.

Maldonado 1169 Tel. 86565

Dr. César O. Argüello

MEDICO - CIRUJANO

CALLE BRANDZEN 1926

Piso 2º Apart. 4

Dr. ADOLFO BERRIO GARCIA

Адвокатъ

Развод. Наслѣдство. Суд. защита  
Премъ отъ 15 до 17 час. ежед.

Calle Rio Negro 1368 Tel. 80493

Juan Carlos Rodriguez Mujica

Государственный Нотариусъ  
Гражданский, торговый фла

Патенты, договоры и пр.

Премъ отъ 14 с пол. до 16 ч. ежед.

25 de Mayo 555 (3-er piso)

ERNESTO SUGAR

TRADUCTOR PÚBLICO

Присяжный дипломированный

Переводчикъ

Единственный говорящий порус-  
ски и на другихъ слав. языкахъ

Принимаетъ официальные пе-  
реводы всевозмож. документовъ.

CERRITO 455

(2 o Piso Dep. 2)

обильный завтракъ склонять къ дре-  
мотъ, а кромѣ того сельскія пре-  
лести воскресныхъ птичниковъ, уст-  
ривающихъ ежедѣнько мистеромъ  
Вестомъ, ужъ давно не прельщали  
ни его жены, ни дѣтей.

Было ясно, что они предпочли бы  
какъ постыдѣнное развлеченье  
безконечной партиѣ въ бриджъ —  
иъ обеихъ и даиницкое увлеченье.

Если не считать самого мистера  
Веста, четыре человѣка окружили  
столъ въ роскошной столовой анг-  
лийского миллионера. Его второй же  
изъ — Альва, красивая женщина въть-  
32, одѣтъ съ большимъ вкусомъ  
и даже изысканностью и много мо-  
жетъ своего мужа, которому было  
уже за 50. Относительно ея прошли-  
го во мѣстномъ обществѣ ходили  
самые разнообразные слухи. Ея вра-  
ги утверждали, что еще очень недав-  
но ее можно было видѣть на поди-  
умѣ одного изъ лучшихъ лондон-

Dr. CLAUDIO NARIO

ПРОФЕССОРЪ Операционной  
Хирургии Медицинскаго  
ФАКУЛЬТЕТА  
ХИРУРГЪ

Премъ отъ 4—5 ежедневно

Calle Lavalleja 1441 Tel. 43148

Dr. CARLOS COLISTRO

ПРОФЕССОРЪ Медицинскаго  
Факультета

Акушерство и женскія болѣзни  
Собственная Санаторія

8 de Octubre 2460

Dr. ALFREDO NARIO

Директоръ Государственной  
САНATORII

Специалист по легочнымъ бол.  
Премъ ежедневно отъ 2—4 час.

Calle Lavalleja 1441 Tel. 43148

Pastillas Alpinas

Marca Registrada

Homeopaticas Laxantes

Устраняетъ запоръ, регулируетъ пи-  
щевареніе и излечиваетъ  
стѣ болѣзни желудка, печени и ки-  
шечка

Depositorio exclusivo:

M. LOPEZ LINDNER

“La Nueva Homeopatica”

Av. Gral. Rendean 1584 entre Paysandu  
y Cerro Largo. — Montevideo

скихъ кабарѣ. Ея друзья, съ такой  
же непоколебимой уверенностью въ  
своей правотѣ, готовы были покля-  
сться, что мистеръ Вестъ познаком-  
ился съ нею во время своей пос-  
ѣдки поездки въ Америку. Но  
во всякомъ случаѣ это были толь-  
ко сплетни, передаваемыя шепотомъ  
и съ большой осторожностью, такъ  
какъ миллионы мистера Веста были  
достаточно многочислены, а харак-  
теромъ отъ обладателей рѣшительныхъ  
и не всегда пріятныхъ. Въ концѣ же  
концовъ, какое имя было дѣло до  
ея прошлаго. Въ данное время мис-  
трица Анна Вестъ была примѣрной  
женой, прелестной женщиной и об-  
ворожительной хозяйкой.

Мисс Эльза Вестъ ни въ чьемъ  
не походила на свою мачеху. Несмотря  
на то что исполнившися ей 20  
года, холодный взглядъ ее сѣрыхъ  
глазъ выражалъ рѣшительность и  
твёрдость характера. Видъ на нее,  
нельзя было сомнѣваться въ томъ,  
что она принадлежала къ тому типу  
и по модныхъ дѣвицъ, которая, при-  
зирая мущинъ, одѣтъ всевъръ, другъ  
только напиралъ, все же стремят-  
ся во что бы то ни стало на нихъ по-  
хожими. Одѣвалась она всегда скру-  
пulously и даже несмѣлько небрежно; и  
всѣ, поговорившій съ нею хотя  
бы только несколько минутъ, съ ле-  
гкостью могъ угадать, что лошади,  
автомобиль и научная работа были  
тѣмы интересовъ, которые вполнѣ  
заполнили ея жизнь. Недавно окон-  
чила мѣстной политехнической ин-  
ститутъ одной изъ первыхъ, она  
продолжала, пользуясь огромными  
средствами отца, вести дорогостоящую  
и сложную наставляемую въ об-

Dr. JUAN B. MORELLI

Профессоръ Клиники по внутреннимъ болѣзнямъ Медицинскаго

Факультета

Специалистъ по внутреннимъ и легочнымъ болѣзнямъ

Изслѣдование Рентгеновскими

лучами

Премъ — понедѣльникъ, среда пятница отъ 2 — 4 часовъ

FAXELONES 982

TEL. 84905

САНАТОРИЯ

“LAS ACACIAS”

Dr. J. CALDEYRO

Avd. LARRANAGA 2421

Tel. 401096

для выздоравливающихъ и незаразныхъ больныхъ

Изолированіе первыхъ больныхъ

Постоянное дежурство врачей

Специальное лѣкарство морфиномай, кокаиномай и пр.

ПОКУПАЙТЕ ЧУЛКИ МАРКИ

MAZUR

ПРОЧНОСТЬ ГАРАНТИРОВАНА

ДЕШЕВЫЕ ЦЕНЫ

Требуйте во всѣхъ магазинахъ марку — «МАЗУРЪ»

! ВНИМАНИЕ !

Требуйте для чистки ботинокъ сапожную мазь

RIN - TIN - TIN

Водицъ въ жидкому и твердому видѣ для натирания половъ всѣхъ цвѣ-  
товъ

Требуйте во всѣхъ магазинахъ!

Fábrica:  
PORONGOS 2228

Teléf. 26586

ласти электрическихъ лучей. Изслѣ-  
дований, которымъ уже успѣли при-  
влечь вниманіе ея бывшихъ профес-  
соровъ и даже части специальной  
прессы.

Третій на этомъ семействѣ  
обѣдѣ былъ братъ Эльзы Вестъ.  
Онъ какъ бы впиталъ въ себѣ всѣ  
хорошія и дуриль качества своей  
покойной матери, которая нашумѣ-  
ла въ свое время своей безрассудной  
расточительностью и веселымъ и без-  
порядочнымъ образомъ жизни.

Никто не сомнѣвался въ томъ,  
что покойная мистрисъ Вестъ слѣ-  
дилъ совершенно невыносимой се-  
мейной жизнью въ то время еще мо-  
лодого миллиона. Можетъ быть  
именно поэтому она и смогла такъ  
долго бороться противъ всякаго ро-  
да искушений, посвятить почти что  
15 лѣтъ своей жизни исключительно  
воспитанію своихъ двухъ дѣтей,  
которыхъ несомнѣнно искренно и  
глубоко любила.

О походженіяхъ молодого Веста  
говорили много и часто, но отецъ  
у которого почти не было близкихъ  
друзей, ничего о нихъ не зналъ.

Не сѣѧния своего сына въ средст-  
вахъ онъ конечно не могъ предпо-  
ложить, что Фредъ уже успѣлъ по-  
нять кучу мелкихъ и крупныхъ  
долговъ, прибываю къ услугамъ мѣ-  
стныхъ ростовщиковъ. Это же, въ  
свою очередь, молчали, расчитывая  
пожиниться изъ будущаго наследства  
въ. Это было и выгоднѣе и безопаснѣе.

Четвертымъ былъ мистеръ Джонсъ,  
личный секретарь и довѣренный по  
жизни миллионера во всѣхъ его ча-  
стныхъ дѣлахъ, въ которыхъ эти

по той или иной причинѣ, не хотѣ-  
принимать участіе лично. Не слиш-  
комъ умнѣй, но чрезвычайно любоз-  
нѣй и даже изысканный въ своихъ  
манерахъ, мистеръ Джонсъ пользо-  
вался, по общему мнѣнію, большими  
успѣхомъ у представителей сла-  
баго пола. А лица, знавшіе его были  
же, даже рисковали утверждать, что  
въ свои свободные часы, которыхъ  
кстати сказать, у него было достаточно  
чно, онъ любилъ посѣщать неболь-  
шую красненькую виллу на Гринвиль  
Авеню, гдѣ у него была хорошен-  
ая и уютная квартира.

Добавляли также, что дѣлалъ это  
онъ не всегда одинъ, но во всякомъ  
случаѣ миллионы мистера Веста ох-  
раняли его секретари отъ слишкомъ  
изысканныхъ сплетенъ и не въ мѣру  
любопытныхъ глазъ.

(Продолженіе слѣдуетъ)

КУПОНЪ

для бесплатного пользованія  
«Почтовымъ Ящикиомъ»

«СЛАВЯНИНА»

KUPON  
na pravo bezplatno koristiti "Postauk"  
odsek "Slavjanina"Русская почтовая парикмахерская  
Филиалъ  
Добровольное выполнение  
работы• Для РУССКИХЪ — складка  
CALLE JULIO HERERA Y QUES 1258